

SENATE OF PAKISTAN

SENATE DEBATES

Sunday, April 10, 1988

The Senate of Pakistan met in the Senate Hall (Parliament House) Islamabad at ten of the clock in the morning, with Mr. Deputy Chairman (Syed Muhammad Fazal Agha) in the Chair.

(Recitation from the Holy Quran)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
 سَبِّحْ لِلَّهِ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْعَلِيمُ
 لَهُ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ يُحْيِي وَيُمِيتُ وَهُوَ عَلَى
 كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ هُوَ الْأَوَّلُ وَالْآخِرُ وَالظَّاهِرُ
 وَالْبَاطِنُ وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ هُوَ الَّذِي خَلَقَ
 السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ثُمَّ اسْتَوَى عَلَى
 الْعَرْشِ يَعْلَمُ مَا يَلْجِ فِي الْأَرْضِ وَمَا يَخْرُجُ مِنْهَا
 وَمَا يَنْزِلُ مِنَ السَّمَاءِ وَمَا يَعْرُجُ فِيهَا وَهُوَ مَعَكُمْ
 أَيْنَ مَا كُنْتُمْ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ

SENATE OF PAKISTAN

SENATE DEBATES

Sunday, April 10, 1988

The Senate of Pakistan met in the Senate Hall (Parliament House) Islamabad at ten of the clock in the morning, with Mr. Deputy Chairman (Syed Muhammad Fazal Agha) in the Chair.

(Recitation from the Holy Quran)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
 سَبِّحْ لِلَّهِ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْعَلِيمُ
 لَهُ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ يُحْيِي وَيُمِيتُ وَهُوَ عَلَى
 كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ هُوَ الْأَوَّلُ وَالْآخِرُ وَالظَّاهِرُ
 وَالْبَاطِنُ وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ هُوَ الَّذِي خَلَقَ
 السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ثُمَّ اسْتَوَى عَلَى
 الْعَرْشِ يَعْلَمُ مَا يَلْجِ فِي الْأَرْضِ وَمَا يَخْرُجُ مِنْهَا
 وَمَا يَنْزِلُ مِنَ السَّمَاءِ وَمَا يَعْرُجُ فِيهَا وَهُوَ مَعَكُمْ
 أَيُّنْ مَا كُنْتُمْ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ

ترجمہ :

شروع اللہ کے نام سے جو بہت مہربان اور رحیم کریم ہے۔ اللہ کی پاک بیان کرتے ہیں جو کوئی بھی آسمانوں اور زمین میں ہیں اور وہی زبردست حکمت والا ہے۔ اسی کی سلطنت ہے۔ آسمانوں اور زمین میں۔ وہی حیات دیتا ہے اور (وہی) موت دیتا ہے اور وہی ہر چیز پر قادر ہے۔ وہی سب سے پہلے اور (سب سے) پیچھے اور (وہی) ظاہر و مخفی بھی اور وہی ہر چیز کا خوب جاننے والا ہے۔ وہ وہی ہے جس نے آسمانوں اور زمین کو چھ دن میں پیدا کیا۔ پھر تخت نشاہی پر قائم ہو گیا۔ وہ اسے بھی جانتا ہے جو چیز زمین کے اندر داخل ہوتی ہے اور اُسے بھی جانتا ہے جو چیز اس میں سے نکلتی ہے اور جو چیز آسمان سے اترتی ہے۔ اور جو چیز اس میں چڑھتی ہے اور وہ تمہارے ساتھ ہے خواہ تم کہیں بھی ہو۔ اور وہ خوب دیکھتا رہتا ہے جو کچھ بھی تم کرتے رہتے ہو۔

Mr. Mohammad Ali Khan: Mr. Chairman, Sir,

It is rather with a heavy heart that I rise to condole the sad demise of our former colleague, Mr. Khaqan Abbasi. He was not only a talented parliamentarian but a patriotic Pakistani. Sir, he was killed during this morning blast and I believe, quite a lot of damage has been done in that area. I would request you to put off today's proceedings for another day in honour of our late colleague and other Pakistanis who have lost their lives and property.

جناب ڈپٹی چیئر مین: شکریہ! پروفیسر خورشید صاحب!

پروفیسر خورشید احمد: جناب چیئر مین! میں بھی نہایت افسوس، غم اور الم کے ساتھ جناب محمد علی خان صاحب کی اس تجویز کا ٹائڈ کرتا ہوں۔ اس اضافے کے ساتھ ہمیں مرحوم کیلئے دعائے مغفرت کرنی چاہیے اور اس کے بعد پھر اس ایوان کی کارروائی ملتوی کر دینی چاہیے۔

قاضی عبداللطیف: میں بھی جناب نوابزادہ محمد علی خاں کی ٹائڈ کرتا ہوں۔ یہ

بہت بڑا سانحہ ہے۔ مرحوم کے حق میں دعائے مغفرت کی جائے اور جن لوگوں کو اس سانحہ میں نقصان پہنچا ہے۔ ان کے لئے بھی دعا کیجئے کہ اللہ تعالیٰ ان کی مشکلات کو آسان

کرے اور اللہ تعالیٰ پاکستان کی حفاظت فرمائے۔ یہ ایک غیر متوقع اور انتہائی صدمہ دینے والا حادثہ درپیش ہوا ہے۔ یہ تمام پاکستان کو انتہائی دکھ دینے والا ہے۔

جناب ڈپٹی چیئر مین: قاضی صاحب آپ دعا فرمائیں۔

قاضی عبداللطیف: اللہ تعالیٰ اس ملک کی حفاظت فرمائے۔ اللہ تعالیٰ آپ اور سب کی حفاظت فرمائے۔ اللہ تعالیٰ مصیبتوں سے محفوظ فرمائے۔

وہی ہے۔ مصیبتوں کاٹانے والا۔ اور وہی ہے تکلیفوں کا رفع کرنے والا۔ جو لوگ اس حادثہ میں شہید ہوئے ہیں۔ اللہ تعالیٰ ان کی مغفرت فرمائے۔ خصوصیت سے خاقان عباسی اللہ تعالیٰ ان کی مغفرت فرمائے۔ اور جو لوگ ان میں زخمی ہوئے ہیں۔ اللہ تعالیٰ ان کو صحت عطا فرمائے اور ہم سب کو اللہ تعالیٰ اپنی حفاظت میں رکھے۔ اس ملک کو حفاظت میں رکھے۔ اللہ تعالیٰ عالم اسلام کی حفاظت فرمائے۔ آمین۔

جناب ڈپٹی چیئر مین: جو موشن پیش کیا گیا ہے۔ میرے خیال میں یہ ہاؤس کے ممبران کو قابل قبول ہوگا۔ اور اس وقت یہ الوان کی مرضی ہے اگر آپ شام کو دوبارہ میٹ کرنا چاہتے ہیں تو کوئی ٹائم رکھ سکتے ہیں۔

An honourable Member: Sir, there is a session of the National Assembly in the evening and most of our Members have also left. So, it will not be possible to hold any session today or even for that matter tomorrow, Sir.

Mr. Deputy Chairman: Right.

Then the House is adjourned to meet again on 12.4.1988, Tuesday, at 10 O'clock in the morning.

[The House adjourned to meet again at ten of the clock in the morning on Tuesday, the 12th April, 1988]

